



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”.

Dział Rozwoju Obszarów Wiejskich

Wrocław, dnia 11 września 2023 r.

ROW.0801.6.2023

### Zaproszenie do złożenia oferty cenowej

Dolnośląski Ośrodek Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu zaprasza do złożenia oferty cenowej na kompleksową organizację dwudniowej konferencji pt: „Zagrodowe i rzemieślnicze przetwórstwo mleka” w dniach 06–07.10.2023 r. w ramach operacji do realizacji w planie operacyjnym Krajowej Sieci Obszarów Wiejskich w latach 2022-2023. Dotyczy Sieci na rzecz innowacji w rolnictwie i na obszarach wiejskich w województwie dolnośląskim (SIR).

#### Zakres zamówienia:

**Konferencja „Zagrodowe i rzemieślnicze przetwórstwo mleka”**

**1. Termin:** 06– 07.10.2023 r.

**2. Miejsce:** Wrocław, woj. Dolnośląskie

**3. Czas trwania:** 2 dni

**4. Liczba uczestników:** 50 osób

1. Przygotowanie szczegółowego programu dwudniowej konferencji i przedstawienie do akceptacji Zamawiającego na tydzień przed planowaną konferencją oraz jego realizacja.
2. Zorganizowanie konferencji w formie stacjonarnej w zakresie zagrodowego i rzemieślniczego przetwórstwa mleka na terenie Dolnośląskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu.

- **Zapewnienie min. czterech wykładowców, w tym przynajmniej:**
- **jednego zagranicznego**, posiadającego tytuł doktora oraz doświadczenie zawodowe związane z historią serowarstwa, tradycją kulinarną z wykorzystaniem produktów mlecznych w kuchni litewskiej i polskiej ze wskazaniem co łączy obie kultury, z doświadczeniem w międzynarodowych konkursach serowarskich jako juror, w dorobku publikacje nt. historii kulinarnej;
- **minimum trzech wykładowców polskich, w tym.:**

- min. jednego z tytułem doktora z wieloletnim doświadczeniem zawodowym, z wykształceniem kierunkowym zootechnika ze specjalizacją chowu i hodowli bydła;
- praktyka z branży serowarskiej z minimum 15-letnim doświadczeniem, posiadającego wiedzę i praktykę w zakresie technologii produkcji i przetwórstwa mleka, specjalistę w zakresie jakości surowca, przetworów mlecznych;
- jurora w konkursach kulinarnych i serowarskich z doświadczeniem w prowadzeniu szkoleń i konkursów branżowych dotyczących produktów regionalnych związanych z przetworami mlecznymi z minimum 15-letnim doświadczeniem w marketingu produktów lokalnych;

**Załącznikiem do oferty jest CV wykładowcy zagranicznego przetłumaczone na język polski.**

- Wszyscy wykładowcy przeprowadzą swoje wystąpienia w formie stacjonarnej.
3. Wykonawca zobowiązany jest do przekazania Zamawiającemu prezentacji każdego wykładowcy ologowanych zgodnie z Księgą wizualizacji znaku PROW na lata 2014-2020. Prezentacje wykładowcy/wykładowców zagranicznego przetłumaczone na język polski.
  4. Zapewnienie podczas całej konferencji opieki stacjonarnej tłumacza języka obcego dostosowanego do wykładowcy z bardzo dobrą znajomością języka branżowego.  
Tłumacz:
    - ukończona wyższa szkoła językowa ze specjalnością filologii języka obcego,
    - wieloletnie doświadczenie w tłumaczeniach symultanicznych i konsekutywnych, w tym tłumaczenia związane z branżą serowarską, rolnictwem ekologicznym, rozwojem obszarów wiejskich.
  5. Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć Zamawiającemu w formie elektronicznej CV wszystkich wykładowców polskich najpóźniej po zakończeniu konferencji.
  6. Czas trwania wykładów podczas konferencji – 8 godz. lekcyjnych w każdym dniu.
  7. Konferencja przeprowadzona w formie trzech paneli:
    - I. Historia serowarstwa i kulinariów,
    - II. Hodowla zwierząt z ukierunkowaniem na bydło mleczne,
    - III. Współczesne serowarstwo w Polsce i na Dolnym Śląsku.
  8. Wykładowca zagraniczny przeprowadzi wykłady podczas pierwszego i drugiego dnia konferencji (min. 2 godz. lekcyjne każdy wykład).
  9. Zapewnienie nielimitowanego serwisu kawowego ciągłego przez 2 dni wszystkim uczestnikom podczas trwania konferencji. Nielimitowany serwis kawowy: kawa, herbata, cytryna, cukier, mleko, woda gazowana, niegazowana, soki, trzy rodzaje ciasta domowego wypieku – 240g/os.
- W cenę usługi wchodzić będzie obsługa kelnerska, sprzątanie, zastawa porcelanowa ze sztućcami, szkło, obrusy, dekoracje, transport.
10. Zapewnienie wyżywienia wszystkim uczestnikom konferencji:
    - 2 obiadów dwudaniowych serwowanych w formie ciepłego bufetu wraz z napojami dla każdego uczestnika; obiad złożony z zupy i drugiego dania mięsnego i jarskiego, dodatków w postaci np. ziemniaków i kaszy oraz bukietu surówek lub warzyw, dla 50 uczestników konferencji;

- 2 kolacji: jedna w formie ciepłego bufetu dla każdego uczestnika konferencji, złożona z zupy i dania mięsnego i jarskiego, surówek; jedna kolacja podana w formie bufetu, w tym min. dwa dania na ciepło, dania mięsne i jarskie, surówki oraz zimne przekąski, deser;
- zapewnienie 4 stołów bufetowych, 10 stołów bankietowych.

W cenę usługi wchodzić będzie obsługa kelnerska, sprzątanie, zastawa porcelanowa ze sztućcami, szkło, obrusy, dekoracje, transport.

**Zamawiający zastrzega sobie prawo do wezwania do uzupełnień lub/i wyjaśnień dotyczących złożonej oferty.**

Operacja współfinansowana ze środków Unii Europejskiej w ramach Schematu II Pomocy Technicznej „Krajowa Sieć Obszarów Wiejskich” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020. Instytucja Zarządzająca Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi. Operacja opracowana przez Dolnośląski Ośrodek Doradztwa Rolniczego z siedzibą we Wrocławiu, organizowana w ramach operacji do realizacji w Planie Operacyjnym Krajowej Sieci Obszarów Wiejskich na lata 2022-2023. Dotyczy Sieci na rzecz innowacji w rolnictwie i obszarach wiejskich województwa dolnośląskiego (SIR).

#### Kalkulacja kosztów:

L.p.	Nazwa	Ilość	Wartość netto	Wartość podatku VAT	Wartość brutto
1.	Wynagrodzenie wykładowców	Usł.1			
2.	Nielimitowany serwis kawowy ciągły – 2 dni po 50 osób	Usł.1			
3.	Wyżywienie: 2 obiady, 2 kolacje – 2 dni po 50 osób	Usł.1			
4.	Koszty tłumacza	Usł.1			
<b>RAZEM</b>					

#### Oświadczenie:

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2022 r. poz. 835).

Na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2022 r. poz. 835) wyklucza się:

a) wykonawcę oraz uczestnika konkursu wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy;

b) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2022 r. poz. 593 i 655) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014

albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3;

c) wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2021 r. poz. 217, 2105 i 2106) jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3.

Wykluczenie następuje na okres trwania okoliczności określonych w art. 7 ust. 1 pkt 3 cytowanej ustawy. W przypadku wykonawcy lub uczestnika konkursu wykluczonego na podstawie art. 7 ust. 1, zamawiający odrzuca wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub ofertę takiego wykonawcy lub uczestnika konkursu, nie zaprasza go do złożenia oferty wstępnej, oferty podlegającej negocjacji, oferty dodatkowej, oferty lub oferty ostatecznej, nie zaprasza go do negocjacji lub dialogu, a także nie prowadzi z takim wykonawcą negocjacji lub dialogu, odrzuca wniosek o dopuszczenie do udziału w konkursie, nie zaprasza do złożenia pracy konkursowej lub nie przeprowadza oceny pracy konkursowej, odpowiednio do trybu stosowanego do udzielenia zamówienia publicznego oraz etapu prowadzonego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego.

.....  
**podpis osobisty i data**

Uwaga – cena podana w ofercie powinna być ceną kompletną i jednoznaczną oraz zawierać wszystkie koszty niezbędne do zrealizowania całości przedmiotu zamówienia oraz inne składniki wraz z narzutami, mające wpływ na ostateczną cenę (np. koszty dostawy produktów do siedziby Zamawiającego wraz z wniesieniem ich do pomieszczeń wskazanych przez pracownika Zamawiającego, akcyza, podatek VAT) – w zakresie objętym opisem przedmiotu zamówienia

Informujemy, że przedłożona przez Państwa oferta cenowa nie jest równoznaczna z zawarciem umowy.

Ofertę cenową należy złożyć w nieprzekraczalnym terminie do dnia **22.09.2023 r. do godz.08:00** za pośrednictwem platformy zakupowej Open Nexus przez następujący link: <https://platformazakupowa.pl/> lub w Dolnośląskim Ośrodku Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu ul. Zwycięska 8 (Sekretariat, bud. B-3).

Dopuszcza się formę składania ofert za pomocą poczty internetowej na adres: [sekretariat@dodr.pl](mailto:sekretariat@dodr.pl)

**Uwaga: Ofertę należy złożyć uzupełniając kalkulację kosztów oraz podpis oświadczenia, będącego składową treścią załączonego zaproszenia do złożenia oferty cenowej. Cała oferta musi być zeskanowana i podpisana. Oferty mogą być składane tylko w wyżej wymieniony sposób.**

Do zamówienia nie mają zastosowania przepisy ustawy Prawo zamówień publicznych. Informujemy, że przedłożona przez Państwa oferta cenowa nie jest równoznaczna z zawarciem umowy.

Zamawiający zastrzega sobie prawo do zamknięcia postępowania bez wyboru najkorzystniejszej oferty.

Zamawiający zastrzega sobie prawo do unieważnienia postępowania bez informowania potencjalnych wykonawców oraz bez podawania przyczyny.

Osoba do kontaktu:

Izabela Michniewicz, tel. 71/339-80-21 wew. 150

Dyrektor  
Dolnośląskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego  
we Wrocławiu  
  
Marek Tornacki

